

译本

可持续发展委员会

第 07/05 号文件

推动可持续发展策略的未来工作

目的

本文件旨在检讨香港可持续发展策略首轮社会参与过程的推行情况，并请委员提供意见，探讨在筹划可持续发展策略的下一阶段时可如何改善有关过程。

要点

2. 请委员 —
 - 重新设立可持续发展策略工作小组(策略工作小组)，负责策划及统筹可持续发展委员会(委员会)的下一阶段可持续发展策略工作；
 - 提供意见，探讨最适宜以哪种方法找出可持续发展策略的新议题；
 - 考虑附件 A 所载的可持续发展策略下一轮工作时间表，并提供意见；以及
 - 就改善用以推动可持续发展策略的资源及宣传安排提供意见。

检讨社会参与过程

3. 分为五个阶段的社会参与过程内容如下：
 - I. 找出试点范畴
 - II. 拟备“诚邀响应”文件
 - III. 直接让广泛的社会人士参与
 - IV. 向政府报告
 - V. 政府付诸行动
4. 在找出试点范畴方面，委员会中的主要官员提出议题供委员考虑，因而让社会参与过程得以按照所设定的工作时间表推行。然而，对于可持续发展策略下一轮公众参与活动所探讨的范畴，大众期望可让更广泛的社会人士参与选择。

译本

5. 负责就试点范畴提供意见的三个支持小组参与了拟备“诚邀响应”文件的工作。该文件以浅白的方式和不偏不倚的态度论述有关事项，让公众易于明白。然而，我们收到一些意见，认为该文件的内容不足以让大家深入讨论各试点范畴的事项，并认为日后应进行更全面的研究。

6. 为直接让广泛的社会人士参与讨论各试点范畴，我们举办了设有指导员的工作坊、论坛、可持续发展策略峰会和网上论坛。在这方面，很多响应者认为委员会为本港的公众咨询工作开创了先河。然而，也有人认为我们应做更多工作，以便深入接触地区层面和年青人。

7. 公众参与阶段完成后，由一位名义上独立于持续发展组的“起草人”负责归纳意见，撰写报告提交政府。经委员会通过的最后报告将于四月底前备妥。至于政府的首个可持续发展策略，委员将会在讨论第 05/05 号文件时，审议该策略反映社会参与过程所得结果的程度。

有关进一步改善社会参与过程的建议

8. 为提供策划及统筹社会参与过程推行工作的场合，我们建议委员重新设立策略工作小组。小组的职权范围如附件 B 所载。如委员同意，秘书处会征询委员是否有兴趣加入该工作小组。

选取可持续发展策略的新议题

9. 为了让持份者更紧密参与选取可持续发展策略的新议题，我们建议策略工作小组召开持份者论坛，以期找出一些议题，供委员会全体成员作最后审议。我们提议，新的议题应有以下特色：

- 明显与香港的长远可持续发展这个中心主题有关；
- 较易为公众所明白，并能引发市民讨论和参与的议题；
- 关乎可清晰界定的社会、经济及环境事宜。

译本

召开这论坛之前，策略工作小组可研究最适宜以哪种方法令参与者做好准备，以便在知悉有关资料的情况下讨论可持续发展策略的合适新议题。策略工作小组也可研究应否提出一些具体议题，供持份者考虑。其间须紧记，在推行首轮社会参与过程时，很多人提议人口政策及空气质素等议题可列作可持续发展策略下一阶段的优先处理事项。我们会请工作小组成员考虑所有于社会参与过程中提出的议题。

时间表和资源方面的影响

10. 一些参加社会参与过程的人士认为，要同时处理三个试点范畴，目标太高，也太吃力。我们现在建议，社会参与过程的下一阶段应更集中处理某些事项，各个议题应分先后讨论，而不应同时处理。因此，附件 A 所载时间表的做法是在未来两年内分先后讨论两个议题，以便能更集中地进行研究和讨论。**我们进一步建议**与策略工作小组一起研究下列方案，以期为此项工作尽量开拓资源--

- 从非政府界别物色合适的伙伴，协助筹办和推行活动；
- 寻求研究方面的支持，协助策略工作小组和各个支持小组，以便拟备“诚邀响应”文件和相关的资料；以及
- 邀请各个区议会在推广社会参与过程的工作中担当更积极的伙伴角色。

公众参与和外展工作

11. 为扩阔社会参与过程的接触面，**我们建议**策略工作小组和教育及宣传工作小组成立一个联合工作小组，负责研究尽量扩阔宣传的方法，特别顾及接触地区层面人士和年青人，以及研究如何吸引传媒在整个参与过程中更广泛报道有关活动。

未来工作

12. 视乎委员对上述事项的意见，持续发展组会安排重新设立策略工作小组，并向其提供支持，以推展可持续发展策略

译本

社会参与过程的下一阶段。策略工作小组主席会定期向委员会全体成员汇报工作进展。

委员会秘书处
二零零五年四月

下一轮社会参与过程工作的建议时间表

第 I 阶段	二零零五年 五月至六月	举行持份者论坛，就新议题征求意见
	七月	委员会会议选定两个新议题
第 II 阶段 (第一个议题)	八月至十一月	设立持份者支持小组，负责构思有关第一个可持续发展策略议题的“诚邀响应”文件、研究该议题，并拟备“诚邀响应”文件
第 III 阶段 (第一个议题)	二零零五年十二月至二零零六年三月	发表有关第一个议题的“诚邀响应”文件，并进行社会参与过程的公众参与阶段
第 IV 阶段 (第一个议题)	四月	委员会汇报社会参与过程的所得结果
第 V 阶段 (第一个议题)	六月	政府发表第二份可持续发展策略文件
第 II 阶段 (第二个议题)	三月至五月	设立持份者支持小组，负责构思有关第二个可持续发展策略议题的“诚邀响应”文件、研究该议题，并拟备“诚邀响应”文件
第 III 阶段 (第二个议题)	六月至九月	发表“诚邀响应”文件，并进行社会参与过程的公众参与阶段
第 IV 阶段 (第二个议题)	十月	委员会汇报社会参与过程的所得结果
第 V 阶段 (第二个议题)	二零零六年十二月	政府发表第三份可持续发展策略文件

可持续发展策略工作小组职权范围

- (a) 协助可持续发展委员会制订香港的可持续发展策略；
- (b) 透过持份者和社会大众的参与，及落实一套可持续发展委员会认可的咨询计划，以确保可持续发展策略涵盖范围广泛并为社会大众所接受；及
- (c) 向可持续发展委员会就制定可持续发展策略的进展作出定期的汇报。